

Mallorca un trimestre	1'20 Ptas.
Proví cles un any	6'80 >
Estranjer un any	9'00 >
Número corrent	10 pts.
Direcció y Redacció: Boiseria 17, pral. Buzón de Palma: Kiosco de Cort. Id. Sta. Catalina: Kiosco P. Navegació. Les suscripcions se paguen per adelantado.	

(Per setmanas y amb variació)

Plana entera, prosa o vers	100 pts
Id. mitja	60
Id. cuarta part	35
Versos de 10 retxes «deine»	2
Id. 5 id. «quintilla»	1
mb pros. CINCH CTS. per p. raula.	

Directó: ES MASCLE ROS



SEGONA ÈPOCA

AÑ V

Setmanari humorístich, bilingüe y pregone de sa veritat

Num. 202

La Cocaína--Regiones Celestes--Charla en Ultra-Tumba

La policía ha emprendido enérgica campaña para cazar a los asiduos devotos de la cocaína. Algo se ha hablado en la virgen prensa mallorquina referente al asunto, mas no lo suficiente para que se clausurara la Farmacia del Sr. Aguiló de Son Servero, proveedora de los Regionalistas Celestes según el sumario que judicialmente se le instruye.

En parte, no nos extraña que sean en tan gran escala los cocainados, lo que si lamentamos es que, hoy, teniendo de vigila a un Sr. Fernández que aplica colosales multazos al que vende jamón pagando solamente la matrícula para expedir bufarrón, no se le ocurra a quien compete, girar a tiempo una visita a las Centrales del Veneno, sino por el contrario, dejan que el polvillo haga sus estragos.

Al enterarnos del asunto de la cocaína, momentáneamente nos dijimos: «He aquí el porqué se nos aumentan las contribuciones y no protestamos; se nos suben las subsistencias y no protestamos; se nos duplica el franqueo y no protestamos, se nos centuplican las necesidades y no protestamos; ¿habrán infiltrado una dosis de cocaína? Todo puede ser; Sánchez Guerra todo lo puede.»

Mas, luego de preenciar el desfile de los cocainados, vemos que en su mayoría, ni pagan contribución, ni se ocupan de las subsistencias, ni gastan sellos, ni les arredran las necesidades de la vida, ¿como protestar pueden de un gravamen que no les afecta?

Nada de extraño tendría, que, uno de tantos al absorber la cocaína, trasladándose a las Regiones Celestes, trasbor dara en Ultra-Tumba, y, contemplara allí reunidos a nuestros muertos inmortales, sosteniendo una conversación mas o menos como ésta:

Salvá —Así que por allá abajo...

Pascual —Todo, hecho un asco está.

El Ayuntamiento vá. a paso de escarabajo.

—Y por aquí?

Salvá —Por aquí, los que fuimos enemigos, somos eternos amigos; mira, ahí viene Martí.

Pascual —Tú, ¿no le guardas rencor?

Salvá —Ni el a mí; los que en el mundo nos odiamos, muy profundo en lo Eterno es nuestro amor.

Pascual —¿Y aquellos tiros?

—Pasaron.

—Tutti li Mandí, a la Historia pasó sin pena ni gloria pues ya las cosas cambiaron. Ya llega Martí, y le aguardo para que tu te convenzas que en lo Eterno no hay ofensas. —Que tal Luis?

Martí. —¡Hola Ricardo! —Has visto a Pou por aquí?

Salvá. —Pasó con Costa y Llobeta.

Pascual —Y en el Mundo, Pou, no era un republicano?

Martí —Sí.

También de su ideal yo fui por el Mundo de conquistas, y en lo Eterno, comunistas somos todos y jay de tí o del que intente implantar Política o Religión en esta Común mansión.

Pascual —Es que no nos dà lugar.

Salvá —Ahí viene Costa y Llobeta.

Costa —Aquel «Pi de Formentor»...

Pou —Salud, correligionarios, libres de reaccionarios y de ideas, todo amor, vengo a haceros compañía. Yo, el último que he dejado aquell tuin Mundo infectado de pillos y porquería. Venid; venid camaradas, acercaos, preguntad para oír pura verdad de cosas allá pasadas.

Salvá —¿Que tal sigue el periodismo?

Pou —Solo ves prensa podrida que está al vil meta! vendida.

Salvá —¡Maldito favoritismo!

Martí —¿Y el proyecto de las aguas?

Pou —Tal cual Pascual lo dejó,

Martí —¿No se canaliza?

Pou —No; se ha hecho cuestión de enaguas.

Tal proyecto es vana cosa que los ediles la olvidan y se hará cuando lo pidan las Damas de Estropajosa.

Costa —Conocidas más son las lechuzas del Progreso laborando el retroceso.

Salvá —¡Que lástima de un Nerón.

Pou —E! Nerón allí es Juliá.

Pascual —Soy de la misma opinión.

Pou —Un edil de corazón el cual batallando está, pero, ¡que vá! todo en vano, las derechas ante él, confeccionan el pastel...

Martí —¿Y el público Palmesano?

Pou —Propone, discute, opina, olvida lo que pasó, va a la Farmacia Aguiló se provee de cocaína, ni piensa en males ni en pestes, Congreso ni Ayuntamiento y se traslada al momento a las Regiones Celestes.

Pascual —¿Y Antonio Piñia que tal?

Pou —Tan gallardo y calavera.

Salvá —¿De teatros?

Pou —Mi hora postrera la Guerrero al Principal, y con triunfos a la vela.

Salvá —¿Es decir que todavía...

Pou —Triunfante Doña María.

Salvá —¿Con los papeles de abuela?

Pou —Jamás el Arte envejece, y es fresca cual mes de Abril. Cualquier papel juvenil en ella, rejuvenece.

Pascual —Ahí viene Don Benito.

Pou —Pues ha llegado el momento de hablar del Ayuntamiento que algo sabrá el viejecito.

Costa —Dejadlo para otro día.

Martí —Yo de oírle tengo ganas,

Salvá —Y yo.

Costa —Por muchas semanas tememos de habladuría.

JORGE MARTÍ ROSELLÓ

NOTA: Seguiremos haciendo desfilar los muertos ilustres, únicos que, sin apasionamientos juzgar pueden los actuales y vergonzosos actos por los mortales llevados a cabo.

Couplets de "Foch y Fum,"

¡Pobre viuda!

Música de «La Modistilla»

Jo som una pobre viuda
que visch molt desconsolada
y per tot vaix endolada
d'ensà que es meu ma morí.
Pels Morts vaix anà a sa tomba
y mentres allà resava
un viudo jove hem mirava
y de mi sa compati.

—Señoreta, si volia
jo prest l'aconsolaria.

Jo som viudo y no som pillo
ni he tengut ja mai més caires.
La convid a un soparillo
a sa fonda de Bons Ayres.

Tant bé més varem posá
que are mos hem de casá.

ES MASCLE ROS

Couplet per la setmana qui ve: ES FIL DE SA MODISTA. Música de «El Apache» (Yo soy feliz con la gente del hampa.)

De Barcelona

Aguardiente con champafy

Tres pareytes, molt etxurades, cap a Les Planes, varen anà, per dins es negre, s'recant fresquetas, y sense estorbos, per berenà. Ses famelletes, molt questisotes, y molt guapotes eran ses tres; y sa part masclé positivista, que es pert de vista, como si res. Una pareyeta, molt entusiasmada, una moneyeta, varen agafà, duguentla aferrada, molta de estorba, moltes coses feyn, per ferla marchà. Dés d'es pollitos, per cert entessos, amb animals, s'altre entendido, en ses potingues, per aquests més; no conseguiren, cap de ses maneres, poré disimulà, ses dues moneyes, tenganillas per terra, moltes horetas, ajegudetas, per dins es pinà.

Despues de cinc horas, que una miqueta, los havia passat, disidren facturarlos, a Barcelona, a doble petita velocitat.

Un cocho peseté, va sé s'ausili, per poré fé, es reparto a domicili.

Axó va sé es resultat.
de mesclá, champafy amb anisat.

2 K 3

quesque ocupant es dos puestos; y si troba que no, li aconsey que abandón un d'es dos puestos y milló si los abandona a tots.

¿Y troba, vosté que decorosament poren sefá ets atlots, amb un carbó o un guix decorant ses fatchadas? ¿que sa pot segui, decorosament, sacrificant es bestiá dins aquell criadero de microbis, dins aquella porqueria, que li diuen es matadero, essent la vila tant rica segons vosté diu? ¿y se pot acceptá decorosament, p'és nostros ediles qu'és fij de s'Alcalde accidental ocup, amb ses aptituds que te, un puesto d'escriuent municipal? si sa pot acceptá, decorosament, qu'escrigue y cobri sa némina y si decorosament no sa pot acceptá, ni una cos, ni s'altre; y etc. etc. y 400 etcéteras mes, perque si no hey hagués hagut aquesta paranya inventada, l'hagues inventada a n'aquest moment o del contrari d'aquí tres mesos no haguera acabat ses preguntas.

Y are, amich Barbazul, sols me queda es dirí que, assegut decorosament, esper sa seua decorosa contestació.

UN QUE TE DECORO

Lluchmajó mes d'es bufols non decorats de 1922:

D'Inca

Sesió Municipal 2-11-22

Presideix nostre Alcalde, assistençen 9 señors Concejals y de públic molt animació.

Després de los tràmites de rúbrica, lectura de instances per novas construccions y reformas, prova evident que Inca se mou y los Inquerors tiran a ferle gran, lo cual es satisfactori y consola al cronista.

Dias fa que los comentaristas tenen (o tenim) sa vista fija en sa brigada Municipal que cuida de ses aceras y arrasand d'es Carré de Comers y a la suerte que pugui corra es SOTORRANI elandesti que degut a baixes de sa política rustrera, tenim dins sa via pública.

Diven uns qui la fuerza del número de Señors Concejals adictos al DIPUTAT opinan que a sa denuncia d'es BARBO no se si li deu fe cas y puga el baile continuo.

De ser aquesta sera, es BARBO y barbé Inquiero a més de dos cuidar de ferlos sa clenxa. Visquém y coesos vorrem!

Ve una sollicitud de varios vecins d'es Carré de Comers, en súplica de suspensió de ses obras de referenci invocant se los ocasiona perjudicis.

El señior Rayó manifesta que es Carré de Comers es sa risa de propis y estraflys; y si el señior Rayó sabés que de dursé a la práctica tal reforma quedaria al descubierto es Sotorrani y vendriem precisats a fe un pont, ¿que diria en tal cas?

El señior Pujol manifesta que en su dia ja havia manifestat no s'ajustaven al acuerdo y per tant lo que está subseint actualment los demostrará que asertat estava.

Luego asunto Carré Teatro y nostro Alcalde invocant es parentesch que lo uneix amb un de los interesats, abandona es salón pasant a ocupar sa presidencia es primé tinent don Juan Noguera.

Intervençen los señiors Rayó, Truyol, Buades, Morey y Bisellach y despues de fatídica discusió, queda aprovat es dictamen de sa comisió.

El señior Rayó fa hincapié a n'es diccionari degut a n'es xafant y nou fastidi, no obstante de estar asertat no se li fa cas y prou.

BARBO

Estelicons

De Muro

Un avis a na Coloma Bea, ja que ella es un poch fluixa de toc y d'oreya.

Pues na Coloma que dich a la qual coneix s'històri y la duc dins sa memori perque l'hem contá un amich, diu que amb masclles no te calma en pich que l'han tentetjada pues s'ha popularisat d'ensà que habita per Palma y are a tots vos confiar supuesto que no tench pressa, d'aquesta olla gran que vessa lo que passá amb sa farré.

Es farré qui acostumat a da caldes, no per bromia el va crida na Coloma un pich que havia pastat, y es farré ja ha pujat, però essent un fanionó va tenir po a n'el Dimoni no volgant... posa llevat.

Teni pò de na Coloma essent una catacumba que ja sap ballà la rumba. ¿Tengué pò Adán amb sa poma? Y eom que ella va rumbosa vol palmesanos numeros despreciant es mureros. ¿Y aquesta es vera mocoasa?

Si tornes fe lo que has fet reina d'es betsúm betsúm, a demunt es FOCH Y FUM ta dedicaté un couplet.

Cap Jove

Gloses d'es Coll d'en Rebassa

Tot homo que te cultura procura obrá en decenciy a teòhem guardá atendencí que axó es sa llògica pura, però aquest Indio fa agrura y s'ha fet impertinent parlant algo malament y de poca equivalència, segons esplica sa Ciències es un mal procediment.

Mal principi te mal fi, axó ja heu sap cualsevol, qui s'alaba tant totsol molt poch mérit deu tenir, es refrán heu diu axi y està molt ben aplicat. «Contestá a un desbarat de sa llògica desdú, ta desprecian amb motiu, amb un torpe no fan vasa que es qui renta es cap a s'ase, perd es temps y es lleixiu.

Un d'es tres agravians

Contesta d'Es Masele Ros: Aquell màrtir, Garibaldi italià com sabreu vos, qui per alliberarlos que un Monarca no mos sàldi o milló dit, mos dessaldí cuant vulga amb ó salardamós, si-fri molt, figuraus qui amb guirnaldes l'enguirnaldí li fa un tribut decorós, morí per alliberarlos y vos no heu d'enfadars-vos cuant un Indio vos escaldi, perque encare que vos baldi, d'ell heu de compatirvós.

Es cert que qui un reto esverga no te perdó... ni d'en Verga.

DE BINISALEM

L'any passat, a n'es Cine de Ca-Nostra, llamanon al orden a un jove perque tenia sa mà demunt sa respalda de sa cadira de s'afloata, cosa que jo tench amb conta y, enguany, jo estich veient un cas mes grave y es que en Perico te sa ma demunt na Catalina y na Catalina a demunt en Perico. ¿Será porque ell es de la Lliga del Bon Mot? Si es de la Lliga tenen carta blanca per fe mano negra, jo mi apuntaré.

Y cuant acaba sa tanda de cine, ell tot vermey, no li queda mes remey que posarlosé a la banda.

Y conste, no ma referesch a n'es capell.

Un qui heu vé

De Son Serra

Diumenje passat hey hagué un gran ball organisat per sa Comisió LL. B., J. F y es Correspondal G. B.

Diumenje qui ve repetiré amb un altre de pifiol vermey, a n'el qual vos convidám es mateixos de s'altre vegada.

Correspondal Magret

De Valldemosa

Per aquí també ha arribat sa llagosta negre, pero s'únic estrago que ha fet ha estat aumentá sa llista de suscriptos, per lo qual, com a regonescuts que som, los agrahím sa propaganda.

Deu que te forta sa bossa esper que vos pagará es bé que heu lograt sembrá amb suscripció a Valldemosa.

De Sa Pobla (Retresat)

Sa serenata d'es vespre de Les Verxes a n'es Casinet, va resultar de primera bona, però estàm amb duptes si sa música anava p'és verjo Carlos o p'és verjo President.

Noltros, sa veritat, mos creiem que a n'es verjo Carlitos, per Inca los hi havien p'icats, pero arribant a s'edad de Cristo, veim que treu es revert y sinó que heu digan ets habitants de sa Caseta.

Hey hagué bufols de vent que de Palma los pujaren els cuales los s'empesolaren just morts de fam. ¡Quin'jovent!

Un que ra fe bades

Sí homo

—¿Vols un billar reforçat hont jugarás colosal perque estarà ben centrat y d'el tot anivellat? Comanç a n'en NADAL.

¡Atención!

Anau a Can JUAN MANERA tenda nova que han posada; vidre, loza reforçada tot jenero de primera que res del Mon el supera amb ram de cristaleria correnços partiu, feis via, te CASTAÑES CASSADORES que no ni ha de millors y heu ven amb economia.

DE CAPDEPERA

Dias pasats, sa corregué sa bola que a Cala Ratjada hey havia mes vapors y mes barcos de vela que a n'es Moll de Palma, tots ells destinats a s'importació de abones químics, farina, pauma sivillana (ija es hora!) y entusiastas partesch a Cala Ratjada, pero joh sorpresta! barcos de vela, total tres que anaven y venien per motius que ja en parlaré mes envant y vapors, un, «El Gobernador», (es de ses cloveyes) o sia es d'en Ferragut, tres persones distinches y un sol 10 vertadé.

Ja quera a Cala Ratjada, vati aprofitó s'ocasió fent cases santes a ses parroquies d'aquell pintoresco lugar, comentant per Cas Cubano, model, de llempera y netedat, seguesch a Cas Bombu lloch d'opulencia, existència, comilonència y dormilonència, entr a Can Perandreu vivero de peix fresch, bò y viu, disposit a menjá calamarins cuant ma surt una Sirena terrestre d'aquellas de l'Echamela y hem demaná que volta. Turbat devant aquell conjunt de pantorilles, mejilles, devants, derretrs, amb uua paraula, devant aquell Museu de bellesa... vati demaná... café...

Y encara ni heyá que s'estrañen, si aquell marino d'es Xabec desarrollava es cuadro per ses seues mans disimuladament!

TELEGRAMAS INQUEROS

Inca a Sa Pobla

Radiograma Foch y fumófilo BARBO a PARRIL

Compreh tens bon olfacto y coneis es paño.

Probablement mos veurémos per sa fira si no plou y farémos jessions en so SABATERET, que no sapquedar com Deu manda y es sentit comú aconseya, tractaré de que voltros Po-blés sapiguén qui teniu entre voltros.

Cuidet de veure si a mes de randas y jaquets sa dedica a sa venta de calcetins petitons.

Ta saluda Es Barba

Ultima hora (Urgent)

Altre vegada rebumbori CARRE SINEU.

¿Com acabarà?

Mascle: embarca sercant fe progrésos cap a Tulón fa 15 dias. Sa susurra famella tristesas s'aparisió los radiogramas, y torna entre nol-tros.

Sa famella de mestre Tiá canta victori — famella ejermentada amb ell matrimoniada y acabarà renou.

Rovellá

Nota.—Varios dependents han fet de vorém en so sentit de aclarar que no se tracte de cap de los de can Cameta ni de ca S'Hereu. Ja vendrà! no tremolé,

D'Alaró

Diumenje passat, apesá de ses estirades de cabeis, influencies, dimisións, súplicas y altres herbes que hey hagué com a prólego, sa Compañía de DON Francisco Fuster mos representá per s'immortal Conde León Tolstoy la qual constituió un grandios ésits,

Obras d'aquest matiz son ses que necessitam a Espanya (y mes que a Espanya a Alaró) per llevarmos ses pagafies que mos entelen sa vista y mos aturan el avance hacia el pro-greso.

Escús esmenusá es prólogo que cit mes amunt, ja que es sobradament eonegut d'ets Alarones y, procuraré llevarmos ses paparruscas si no volém caure dins un ridícul epílogo.

Pau Capseta

Mota.—Próximamente, a n'es Centro Instructiu, aseguren que mos donarán sa grandiosa parodia d'Es Masete Ros «Tenoría Mallorquina o hazañas d'en Vergueta y en Maga-Cantons.» Que sia prest.

Bó

Tantsols amb PALO GARAU conseguireu cobrá gana.

Ja veis tothém que el demana perque sap cert que fa es grau y garantia sa pau, per tant tots es que hen begué ben aviat comprehendre que es un PALO superior com no ni ha de millo. Creismé, que l'alabaréu.

Escollau

KIOSCO MARTÍ Si ALHAJAS heu de masté tant per ells particular com si son per regalá, es KIOSCO MARTÍ en té que de preu estan molt bé y roig seguit, cada dia, ciutadans y pajesia hey van per jenero fi. Sols es KIOSCO MARTÍ serveix amb economia.

Jaime II-81

Els clàssics

Pina

